

Heddy Navarro y su palabra de mujer

Una mujer, sin duda, nada de común Heddy Navarro Harris o tan común que saca su *Palabra de mujer* (Ediciones Tragaluz, Santiago, 1984), en representación de muchos. Se trata de una joven autora, nacida en 1944, que entre criar a sus hijos y sacar cuentas, entre pelear papas y destapar ollas, escribe poemas, gana premios y menciones en concursos nacionales, lee a Whiteman y, en fin, publica un primer libro novedoso de tema y tratamiento. Ella misma se confiesa histérica, serena, hipersensible, contradictoria. Pero es, a su vez, una fiel semejanza y evidencia de la abnegada mujer chilena que ama y siente lo suyo, lo conyugal y familiar, lo doméstico, la vida con sus avatares diarios, y al mismo tiempo no descuida su arte, su vocación poética, su artan de sacar luz del pan. Así como la mística Teresa de Jesús —la monja de Ávila— declara con gracia que hacia en los pucheros de la cocina andaba Dios, a Heddy Navarro le ocurre algo tanto con la poesía: Este libro ancestral y artístico, que reúne poemas diversos, no siempre tiene el mismo nivel y tono poético. En algunos textos (Caleuche, Valle del encanto, por ejemplo) tiende a la adjetivación y al puro registro de la palabra. La historia poétizada se diluye, se hace vaga. Sin embargo, Heddy Navarro parece —es— más certera y espontánea en el poema breve, cuando se identifica con los objetos y las cosas en una relación humanizada. Ahí está el dominio y sencillez natural de su lenguaje y realidad de vivencia. Incluso el verso se hace objetivo y plástico en una clara atmósfera de fabulación. También nada de sentimental o floríquente ("Se durmió mi hijo ya, no quiere dormir"). No hay tampoco pudores en esta *palabra de mujer* que, de verdad, vale. Y vale en la poesía chilena actual sin establecer ni géneros.

CASA

Solo veo
la huella romántica del tren
a nuestra espalda
un bote
entre los juncos del río
desde el alero de tu casa

Solo veo
la ventana de tu casa
el rito gigantesco de la sangre
las vigas de nuestro abrazo
y tus parabolas
encimbrando mensajes
en la arena

CRÓNICA (desde la piel)

Mujer soy
contradictoria
instancia que sientes
saca cuentas
decido el almuerzo
balanceo prehistórica
recuerda sus tareas a los hijos
abre la puerta de la cocina
y pelea papas
Whitel Whiteman
resbaló por mi pecho

PUDOR

Solo yo voy desnuda
como si no fueras Yo
Me saludan
se sonrojan
y se abrochan el último botón

CRÓNICA (desde la cocina)

El vapor se cuece entre mis rodillas
ojos entreojados
tacitas de cacaotela

Heddy Navarro y su palabra de mujer [artículo] Jaime Quezada.

Libros y documentos

AUTORÍA

Quezada, Jaime, 1942-

FECHA DE PUBLICACIÓN

1984

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Heddy Navarro y su palabra de mujer [artículo] Jaime Quezada.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile